

Distr.: General
31 October 2003
Arabic
Original: English

مجلس الأمن



رسالة مؤرخة ٢٢ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٣ موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الأمين العام

سوف تنتهي ولاية ممثلي في الصومال، السيد ونستون أ. تومبان، في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣.

منذ تعيين السيد تومبان وهو يساعدني في جهودي الرامية إلى تعزيز قضية السلام والمصالحة في الصومال من خلال إجراء اتصالات مع القادة الصوماليين، والمنظمات المدنية والدول والمنظمات المعنية. وعلاوة على ذلك، فهو يشارك أيضا وبشكل نشط منذ عام ٢٠٠٢ في الجهود المبذولة لدعم مؤتمر المصالحة الوطنية في الصومال المعقود في كينيا برعاية الهيئة الحكومية الدولية المعنية بالتنمية. كما أنه يضطلع بدور هام في تنسيق جهود المجتمع الدولي الرامية إلى تيسير إحراز تقدم في هذا المؤتمر.

وإلى أن يحدث اتفاق في المؤتمر وتحسن الحالة الأمنية على نحو يمكنني من أن أقدم اقتراحا بشأن إنشاء مكتب لبناء السلام في الصومال وإدخال ما قد تدعو إليه الحاجة من تعديلات على ولاية مكتب الأمم المتحدة السياسي لشؤون الصومال، فإنني أنوي مواصلة أنشطة المكتب لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥ بالمستوى الحالي للموارد.

وعليه، فإنني أعترز تمديد ولاية ممثلي في الصومال حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٤. وسوف أغدو ممتنا لو استرعيتم انتباه أعضاء مجلس الأمن إلى هذه المسألة.

(توقيع) كوفي أ. عنان

